

Mr

George Tsigaridas

121 Wiciqton street

Lowel Mass

U. S. A.

Ελ την Ελλην

ΕΥΣΤΑΘΙΟΣ ΧΡ. ΣΤΕΦΟΠΟΥΛΟΣ

ΠΟΛΙΤΙΚΟΣ ΣΥΝΤΑΞΙΟΥΧΟΣ

ΤΕΩΣ ΔΑΣΟΝΟΜΟΣ Α.' ΤΑΞΕΩΣ

Κ. Καρταλη 138

Βόλος

Efstathios Stefopulos

K. Kastali 138

Volos

Greece.



Ἐν Βόλῳ τῇ 12ῃ Φεβρουαρίου 1946

Ἀγαπητέ Δημήτρη κ. Γ. Ταγκαρίδη

Εὔχομαι ν' ἀκροῦσαι ἰατοτολὴ καὶ ὅλη χώρη ἄλλους καλὰ ὑγίειαν καὶ ἡμεῖς ἐδῶ χλωτώντες ἀπὸ τὴν μαύρην συλλογιὰν ὑγιαίνομεν. ——

Ἀγαπητέ Γιῶργο, μὴ ἀκριζιτεύεσαι καὶ μὴ μὲ' ἀκριζῆς, διότι σὲ θυμήθημεν τώρα, διότι εἴμεν συχωρημένον, στὴν εἰκείνην τὴ ὁ θιὸς νὰ λατρεύωμεν ἀκριοδότερον, ἀλλὰ τὸ μεγάλο δάκρος ἐν τὴ συλλογιὰ μας γιὰ, μὲ ἀκριανεῖ καὶ ἀρνοβλέπω ἀ τὸ μαῦρο ἀδιέξοδον διαβήκαμεν. —

Ἡ ἀφέντευδος οἰκογενειακὴ ἰζωβλίωσι μας, μὲ ἤγαγε ἰς τὴν ἀδιέξοδον ἀνάφασιν, νὰ χτυπῶ τὴν κεφαλὴ τὸ δυνατόν οἰκογενειακῶν συμφορῶν σου, δι' ἀνοσθολὴ καμμιᾶς μικροαστεφούλας, ὀλιγίστων δολλαρίων καὶ κακίστης ταχυδρομικοῦ δίφυτος (ἢ καὶ ἀκριοδότερον ἂν δὲν τὰ ἀκριλαμβάνει τὸ ταχυδρομεῖον) μὲ τίποτε ἐλαφρὰ ροῦχα ὡς πουκάμισον Νο 40, φανέλλες, ζαβρακια μαῦρα, κάλτσες, καπέλο μεταξωτὸ ἀκριοδοσίας Νο 2, μαῦρη χειριστὴ μηχανὴ μὲ ἀσπίλο καὶ μίρικα χειριστικὰ λεπίδες, 1–2 ὀδοντόβουρτσες, μίρικα ἀσπιρίνες, λίγο κινίνο καὶ ὅτι ἄλλο σκιαφθῇ μόνος σου. —

Τὸ ἀδιέξοδον τοῦτο διαβήκαμεν, τὸ κατανοεῖς καὶ ἐγὼ καὶ ντρέπομαι σοῦ τὸ κάμω, ἄλλα κ' οἰκογενειακὴ μου ἰζωβλίωσι ἄφησε τοιαύτη, ὥστε ἂν καὶ ἤμεν λίγο καύτερον χαρακτῆρος, ἐνευχαριόμην καὶ ἀροβλὲς τὴν ἀνοσθολὴν τῶν ἀκριούδων. —

Τώρα λάβε χρῶσι μικρῶν ἀναγκαίων σχετικῶν μὲ ἐμὲ καὶ μὲ τὸ ὅλο ἀκριεύκαμεν ἐδῶ ἡμῖν σ' ἀκριχμοδίκαιτοι. —

Ἐγὼ τέλος 1938 ἐζήλεσα τὴν δουλειὰν ὑάκριτσίας καὶ ἔβγαλα συντελεσθὲν μὲ σύνταξιν 4. χιλιάδων ἀκρίσων δραχμῶν τὸν μῆνα καὶ τὸ καυτοκάρβουλο, διδομένου ὅτι λόγῳ τὴν λευκότητός μου καὶ τὰ δεξιοῦ μου χειραντῆρος ἐζήλεσα τὴν ὑάκριτσίας ἐκάρος καὶ ἄδικος, μὲ μόνον ἴσοδον τὴν σύνταξιν, ἤτις καὶ μόν δὲ διέβημεν τὴν μαύρην συλλογιὰν ἐζηκριβόδη ἀ τοιοῦτον βαθμόν, ὥδε μόλις ἠδύνασο νὰ σκέφθῃ μίαν ὁλοκλήρη μὲ ἕνα μηνιαῖον μισθόν, τώρα δὲ σκέφθην ὅτι ἐμηνιαῖα μου σύνταξη μόλις ἀκριαρκεῖ διὰ δεκαπέντε 3–4 ἡμερῶν, ἐκαταλάβατε δὲ ἐκαλύτερα καὶ σκιαφθῆ καὶ διὰ ἐμετισμὸν καὶ ὑάδησιν. Περιμένομεν ἡμεῖς

οι δραχμοδίωκτοι πείσουν αὐτεπαύξιον αἴτησι δυσλυχῶ τὸ σημερινὸν μου βήτημα (ἰδίως ἡμῶν τῶν συντεταγμένων) δὲν δὲ διορθωθῇ ἂν δὲν φεύγουν μερικοὶ "ἀλλ.—

Πέντε χρόνια μετ' αὐτὸν, ἔχομεν νὰ ἀντιπάσωμεν σὲ ἐμφορικὸν μετάβημα, ἄλλοι δόσεις σὲ τσιγκέρικα ἢ σὲ ρεφτεδάκια, ἄλλοι δόσεις σὲ χαπάκια μετὰ μαγκουρίτσας κ.λπ. κ.λ.π. —

Αἱ δραχμαὶ αἱ ἰλεχίδαι σὰν σέρτομεν, μόνον ὅταμεν ἔχουν δυνατότητα ἰλεχίδων. 500 δραχ ἦτανε μαφφὶς 300-400 ἦτανε σὰν 6-φλαμὶ 12 χιλ. σ' αὐτὰ τὰ μρίες, ὅσα ἔκαστα αὐτοκίνητα ἀφορολόγητα ἐπλήρωναν γιὰ μέρες. Τώρα μὲ τὴν νέαν διατίμησαν τὰ δολεριὰ (5 χιλ. δραχ. ἕκαστον) ἤρχισι σ' ἐξεργύρωσι ἐμβασμάτων μετὰ συντόμων πείσουν μεγάλην πίεσιν. —

Ἀγαπητὲ Θεόδωρο δὲν σοῦ χρωστῶ τσιγκάρα πλέον. —

Δὲν ἤτυχε νὰ ἀμερικὰν νὰ ἔχω συγγενῆ ἢ ἄλλον γνωστόν, ὥστε νὰ εἰσπράττω τὰ ἐλάχιστα μου νὰ μὴ σὲ ἐνοχλήσω. —

Ἀναγνωρίζω ὅτι μετὰ σὲ ἔχει σοβαρὰ ὑποχρεώσεις εἰς ἐμὲ συγγενεῖς μετὰ ἀμφοτέρους (ἐντὸς ἐκτὸς δὲ δεδομένου) μετὰ σύντομον βέβαια σοβαρή, χαστοῦκι μετὰ δὲν σὲ διορίσω, ἄλλοι μόνον ἐὰν δὲν σὲ μείνῃ σοβαρὰ ἐνοχλήσεις μετὰ ἔσω μεγάλες σημαντικὰς (ὅπως μετὰ φαντάζομαι μετὰ ἔχομεν) τότε μετὰ μόνον στεῖλε. —

Πέντε ἐπὶ μόνον δὲν σὲ παρακαλῶ, νὰ δώσῃ ἐπιτέλους ἡ σημερινὴ ἢ αὔριον ἢ ὄχι, γιὰ νὰ φτιάξω εἰσιτήριον ἂν ἄλλοι ἐπὶ τὴν σημερινὴν, ὥστε νὰ μὴ μείνω μὲ τὴν ἐντύπωσιν ὅτι δὲν σεβάστηκε τὸν χῶρον σου τὴν σημερινὴν μετὰ ἐπιτέλους εἰσιτήριον ἄλλοι ἄλλοι. —

Στὴν μεγάλη συλλογὴ ἐβάλαμε μὲ 80 δραχμ. φωμὶ πίρπατον μετὰ τίποτε ἄλλο ἐκτὸς ἰλεχίδα λεπτὰ φεστιβαλικὴν σημειωματάριον τσιγκάρα. — Εὐχαριστῶ τὸν θεὸν διότι ἐβάλαμε μετὰ τὴν σημερινὴν μας. — Αὐτὸ λοιπὸν δύο πεντάρες μὲν ἕνα μόνιμον εἰσιτήριον δὲν μὲ βαρύνει, ἄλλοι ἔστω εἰσιτήριον εἰσιτήριον μου.

Ἡ ἐνοδιακή μου

Εὐστ. Χρ. Στεφόπουλος
Πολιτικῶν Συντεταγμένων
Κων. Καρτερὶ η 138
Βόλον.

Ἐπὶ τὴν σημερινὴν μας μετὰ τὴν σημερινὴν μας μετὰ σημερινὴν μας